

**Szállítási szerződés**

4.

amely létrejött egyrészt a **MTA SZBK** (6726 Szeged, Temesvári krt. 62. adószám: 15300564-2-06) a továbbiakban Megrendelő, és a **Minerva Wissenschaftliche Buchhandlung GmbH** (cím: 1210 Wien, Ignaz-Köck Str. 9., képv.: Cary Bruce, Cgsz.: FN 129384x HG Wien, adósz.: HU26967293, ATU 14893203, bankszsz: Deutsche Bank, Wien, IBAN: AT6719100000318980001, BIC: DEUTATWW) mint Szállító között, közbeszerzési eljárás során az alábbiak szerint.

**1. A szerződés tárgya:**

Megrendelő ezen szerződéssel megrendeli szállítótól a szerződés elválaszthatatlan részét képező mellékletben tételesen felsorolt, Magyarországon kívül megjelenő folyóiratok, füzetek (továbbiakban folyóirat) szállítását 2014. január 1. napjától számított 24+12 hónap terjedő időtartamra azzal, hogy a megrendelt folyóiratok közvetlenül a kiadótól kerülnek leszállításra megrendelő székhelyére. A mellékletben rögzített mennyiségtől a Megrendelő – 15%-kal eltérhet.

Szállító ezen szerződéssel kötelezettséget vállal az 1. pontban írtak szerint meghatározott folyóiratoknak az 1. pontban írt időtartam alatt megrendelő részére történő leszállítására azzal, hogy a folyóiratok közvetlenül a kiadótól kerülnek megrendelő székhelyére leszállításra.

**2. Szerződéses ár, fizetési határidő:**

A szállítót a szerződésben megállapított kötelezettségei teljesítésért 2014. évre 110.357,51,- Euro (a továbbiakban: szerződési ár) összegű ellenszolgáltatás illeti meg szállítási díjként, amely szállítási díj magában foglalja e szerződés mellékletében tételesen felsorolt folyóiratoknak a megrendelő telephelyére történő szállítását. Ezt követő években 5,8 %-os áremelést fogadnak el a felek.

Az áru ellenértékét a Megrendelő az igazolt teljesítést követően, számla ellenében a Kbt. 130. § alapján teljesíti átutalással, 3 részlet/év megosztásban az alábbiakban részletezettek szerint. A Megrendelő előleget nem biztosít.

A Megrendelő a szerződés teljesítésének elismeréséről (**teljesítésigazolás**) vagy az elismerés megtagadásáról legkésőbb teljesítéstől, vagy az erről szóló írásbeli értesítés kézhezvételétől számított tizenöt napon belül írásban köteles nyilatkozni.

**Fizetési határidő:** a fizetési határidő a számla Megrendelő általi kézhezvételének napját követő 30 nap.

Az eljárásban alkalmazandó az Art. 36/A. § előírásai is.

**3. Szerződő felek jogai és kötelezettségei:**

a) Szállító e szerződésben rögzített szállítói díj ellenében köteles e szerződés mellékletében tételesen felsorolt kiadványokat a szerződésben meghatározott teljesítési időben megrendelő székhelyére szállítani.

Szerződő felek leghosszabb szállítási határidőnek európai kiadás esetén a kiadás időpontjától számított 6 heten belüli, az Európán kívüli kiadások esetén a kiadás időpontjától számított 8 heten belüli határidőt tartják.

1 MB  
A

Szállító igényelje a kiadóktól, hogy gondoskodjanak a szállításra kerülő folyóiratok megfelelő csomagolásáról a folyóiratok épségének megőrzése érdekében mind a szállítás, mind a tárolás időtartama alatt.

Szállító köteles olyan szállítási módot választani, amely a folyóiratok állagának épségét biztosítja a szállítás alatt.

Szállító szállítási hiány esetén megrendelő reklamációit köteles 1 munkanapon belül feldolgozni és a kereskedelemben szokásos módon és körültekintéssel továbbítani a kiadónak és köteles gondoskodni arról, hogy minden pótszállítás ésszerű határidőn belül megérkezéskor megrendelő székhelyére.

Amennyiben ismételt szállítási késedelemre, hiányokra, illetve ezzel kapcsolatos megrendelői reklamációkra kerülne sor, szállító köteles a szóban forgó lapszámokat ingyenes szállítással megrendelő székhelyére (beleértve a beérkezési ellenőrzést és egyéb szükséges teendőket is) ésszerű határidőn belül leszállítani. Ésszerűnek szerződő felek a megrendelő jelzésétől számított 30 napot meg nem haladó időtartamot értik.

Szállító biztosítja megrendelő részére a szerződés tartama alatt az online szolgáltatásait ingyenesen.

Szállító kötelezi magát arra, hogy megrendelő részére – megrendelő igénye szerint – a szerződés tartama alatt ingyenes tájékoztatást nyújt megrendelő számára a kiadók aktuális szolgáltatásairól.

Szállító kötelezi magát arra, hogy amennyiben e szerződés tárgyát képező folyóiratok valamely kiadója megszünteti valamely folyóirat kiadását, vagy csökkenti a folyóirat megjelenési gyakoriságát, az erre eső arányos szállítási díjat a megszűnés, vagy a csökkentés bekövetkezésétől illetve annak felismerésétől számított 15 napon belül, de maximum 60 napon belül jóváírja megrendelő javára megrendelővel szemben fennálló szállítási díj követeléseit terhére. Ha pedig az itt írt jóváírási körülmény oly időpontban következik be, hogy annak beszámítása a szállítási díjba már nem lehetséges, úgy 15 banki napon belül a jóváírásra kerülő összeget megrendelő számlájára átutalja.

Szállító köteles e szerződés mellékletében írt folyóiratokhoz képest megrendelő által előterjesztett, de az összes folyóirathoz képest annak -15 %-át meg nem haladó igényeit kielégíteni és jogosult az ezzel kapcsolatos többlet-szállítói díjat megrendelőnek leszámolni. A megrendelő e többlet- illetve csökkentett szállítói díjat a szabályos számla kézhezvételétől számított 30 napon belül köteles átutalással kiegyenlíteni, illetve elszámolni. Megrendelő köteles a változtatási igényeit folyó év október 31-ig szállítóval közölni, hogy a rá következő évben a változtatások érvényesek legyenek.

b) Vevő köteles a tárgyévre vonatkozó teljes szállítói díjat 4 havi (3 részlet/év) egyenlő részletekben 30 napon belül a szállító számlájára átutalással megfizetni, feltéve, hogy a szállító magyar jogszabályoknak megfelelő számlája a tárgyhónapot megelőző hónap 10. napjáig megrendelőhöz megérkezik.

A részletfizetéssel összefüggésben szállító megrendelő terhére kamatot nem igényelhet. A kalkulált éves szállítói díj esetén az esetleges különbözetet szállító a végszámlában jogosult érvényesíteni vagy köteles jóváírni.

2  
AB

#### 4. A szerződés megszűnése, szerződésszegés jogkövetkezményei

Szállító – 30 napon belül nem orvosolható - szerződésszegése esetén megrendelő jogosult a szerződéstől egyoldalúan elállni és a szállítótól kártérítést követelni. E vonatkozásban nem tekinthető a szállító szerződésszegésének, ha a kiadó a kérdéses folyóirat kiadását megszüntette vagy a példányszámot csökkentette és erről szállító megrendelőt a kiadás megszüntetésének vagy a példányszám csökkentésének bekövetkezésétől számított 15 napon belül értesítette.

Megrendelő kötelezi magát arra, hogy az egyes füzetek hiányát az európai folyóiratok esetében a megjelenéstől számított 12 héten belül, a nem európai folyóiratok esetében pedig 14 héten belül jelzi a szállítónak.

Szállító köteles a 3. a) pont 6. bekezdésében rögzített 30 napon belül a hiányt pótolni. Az előbbi határidőt meghaladó késedelem esetén, ha ez szállítónak felróható, - pl. a megrendelő reklamációját késedelmesen továbbítja a késedelem idejére, a késedelemmel érintett érték után napi 5%, de maximum 20% kötbért tartozik fizetni a megrendelőnek. A kötbér összegét megrendelő szállító következő számlája terhére jogosult érvényesíteni, ha pedig ez bármely oknál fogva nem lehetséges, úgy szállító azt megrendelő számlája alapján köteles a számla kézhezvételétől számított 15 banki napon belül megrendelő számlájára átutalni. A megrendelő a fizetési késedelem időtartamára évi 0,5 % kamatot tartozik megfizetni.

#### 5. Együttműködési- és információs kötelezettség, választott jog, bírói hatáskör és illetékesség

Szállító és vevő kötelezik magukat, hogy az ezen szerződés folyamán felmerülő véleménykülönbségeket, vagy vitás kérdéseket közvetlen tárgyalásos úton oldják meg. A felek kötelezik magukat, hogy a szerződés megkötése után felmerülő ill. a szerződés teljesítését gátló körülményekről egymást haladéktalanul kölcsönösen tájékoztatják.

Ha a vitás kérdéseket közvetlen tárgyalásos úton nem lehet megoldani, akkor ezen szerződésükből származó, valamennyit vitás kérdésük tekintetében, a hatásköri szabályoktól függően kikötik a megrendelő székhelye szerinti hatóságok illetékességét.

Szerződő felek ezen szerződésüket teljes egészében a magyar jog uralma alá helyezik, az e szerződésben nem szabályozott kérdések tekintetében a Magyar Polgári Törvénykönyv és e szerződésre vonatkozó egyéb hatályos magyar jogszabályok rendelkezéseit alkalmazzák.

#### 6. A szerződés tárgya: Vegyes és záró rendelkezések

Szerződő felek megállapodnak abban, hogy ezen szerződés bármilyen módosítása kizárólag mindkét fél kölcsönös hozzájárulásával, írásban történhet. E tekintetben felek írásos közlésnek tekintik a levelet, a táviratot, a telefaxot és az e-mailt is.

A Szállító a szerződéskötést követően leadott megrendelés alapján köteles 2014. január 1. napjától teljesíteni 24 +12 hónapon át a kért szállítást. A szerződést bármelyik fél 2015. július 30. napjáig a másik félhez intézett eredeti okirattal felmondhatja 2016. január 1. napjára, azaz az utolsó 12 hónap időszakra. Ha 2015. július 30. napjáig egyik fél sem él felmondási jogával, úgy a szerződés a 24+12 hónap határozott idő végén szűnik meg.

Szerződő felek egyetértőleg rögzítik, hogy ezen szerződés elválaszthatatlan részét képezi a szállítandó folyóiratok tételes felsorolását tartalmazó melléklet azzal, hogy megrendelőnek a szállítóval közölt időközi pótmegrendeléseit tartalmazó dokumentum az itt írt melléklet sorsát követi.

Szállító ezen szerződést aláíró képviselője felelőssége tudatában kijelenti, hogy a szállító az jogszabályok szerint szabályosan a cégnyilvántartásba bejegyzett, csőd, végelszámolási, illetve felszámolási eljárás alatt nem álló cég.

Megrendelő e szerződést aláíró képviselője felelőssége tudatában kijelenti, hogy megrendelő a magyar jogszabályok szerint szabályszerűen nyilvántartásba vett költségvetési intézmény, amely ezen szerződés alapján őt terhelő szállítói díj tekintetében kellő fedezettel rendelkezik.

Szállító részéről e szerződéssel összefüggésben kapcsolattartásra kijelölt személy:

Alexi Anna

E-mail címe : [aalexi@ebSCO.com](mailto:aalexi@ebSCO.com)

Tel.: + 36 70 703-8478, Fax.: + 43 1 330-2439

A szállító bankszámláját a Deutsche Bank, Wien, banknál vezeti. Szállító bankszámla száma: IBAN: AT6719100000318980001, BIC: DEUTATWW

A megrendelő részéről e szerződéssel összefüggésben kapcsolattartásra kijelölt személy:

Veresné Dékány Mária

e-mail címe : [veres.maria@brc.mta.hu](mailto:veres.maria@brc.mta.hu) Tel.: 62/599-764,

A megrendelő bankszámláját Magyar Államkincstár Csongrád Megyei Területi Igazgatóságának Állampénztári Irodája vezeti.

A számla száma: 10028007-01739022-00000000

A Szállító a Kbt. 125. § (4) bekezdése alapján vállalja, hogy

a) nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a Szállító adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

b) a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét a Megrendelő számára megismerhetővé teszi és a fenti pont szerinti ügyletekről az Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

A Megrendelő jogosult és egyben köteles a szerződést felmondani – ha szükséges olyan határidővel, amely lehetővé teszi, hogy a szerződéssel érintett feladata ellátásáról gondoskodni tudjon – ha

a) a Szállítóban közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

b) a Szállító közvetetten vagy közvetlenül 25%-ot meghaladó tulajdoni részesedést szerez valamely olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaságban, amely nem felel meg a Kbt. 56. § (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételeknek.

Az előbbi pont szerinti felmondás esetén a Szállító a szerződés megszűnése előtt már teljesített szolgáltatás szerződésszerű pénzbeli ellenértékére jogosult.

A külföldi adóilletőségű Szállító köteles a szerződéshez arra vonatkozó meghatalmazást csatolni, hogy az illetősége szerinti adóhatóságtól a magyar adóhatóság közvetlenül

beszerezhet a Szállítóra vonatkozó adatokat az országok közötti jogsegély igénybevétele nélkül.

Ezen szállítási szerződését a szállító képviselőjében aláíró Cary Bruce felelőssége tudatában kijelenti, hogy ezen szállítási szerződés szövegét maga választotta tolmács segítségével elolvasta, értelmezte, megértette és mint a szállító szerződéses akaratával mindenben egyezőt helybenhagyólag aláírja. (külföldi ajánlattevő esetén)

Szerződő felek megállapodnak abban, hogy ezen szállítási szerződés magyar nyelven 4 példányban készül és függetlenül attól, hogy bármelyik szerződő fél készít, vagy készíttet-e ezen szerződésről másnyelvű fordítást, a magyar nyelvű szállítási szerződés egyedül az autentikus.

Szeged, 2013. szeptember 16.

*Ormos Péter*  
Megrendelő



**Minerva**  
WIRTSCHAFTLICHE BUCHHANDLUNG GMBH  
1210 Wien, Ignaz-Köck-Strasse 9

Szállító